

Arnold Layne

Arnold Layne had a strange hobby
collecting clothes, moonshine washing lines
they suit him fine

On the wall hung a tall mirror
distorted view, see through, baby blue
he got it

Oh Arnold Layne, it's not the same
it takes two to know, two to know,
two to know, two to know
why can't you see

Arnold Layne, Arnold Layne
Arnold Layne

Now he's caught a nasty sort of person
they gave him time, doors bang chaingang
he hated

Arnold Layne, Arnold Layne
Arnold Layne
Arnold Layne
don't do it again

Arnold Layne

Arnold Layne aveva uno strano passatempo,
collezionare vestiti: panni stesi al chiaro di luna
Gli andavano a meraviglia.

Appeso al muro c'è uno specchio lungo,
con vista deformata, guardaci dentro ragazzo triste...
Lui ha capito

Oh, Arnold Layne, non è lo stesso...
Bisogna essere in due per conoscere,
in due per conoscere, in due per conoscere,
perchè non vuoi capirlo?

Arnold Layne, Arnold Layne
Arnold Layne...

Ora è diventato un tipo disgustoso,
l'hanno messo in prigione, porte che sbattono, forzati incatenati,
lui odiava

Arnold Layne, Arnold Layne
Arnold Layne
Arnold Layne
non farlo più...

Candy And A Current Bun

Oh my girl sitting in the sun
Go buy candy and a current bun
I like good to see you
Lay flat

Oh talk talk sweet
Please just fuck with me
Please no feeling afraid

It's true sun shining very bright
It's you I'm gonna love tonight
Icecream tastes good in the afternoon
Icecream tastes good if you eat it soon

Don't touch me child
Please, you know you drive me wild
Please, you know I'm feeling frail

Don't try another cat
Don't go a lot like that you must know
I'm very very very bad

Canditi e focaccia dolce

Oh!, bimba mia seduta nel sole,
Vai a comperare canditi e focacce dolci...
Mi piace tanto vederti
Lunga distesa...

Oh! parla, parla dolcemente,
Per favore, fatti scopare da me...
Ti prego, non avere paura.

E un vero sole che splende accecante,
Sei tu quella che voglio amare stanotte.
Il gelato è buono di pomeriggio,
Il gelato è buono se lo mangi subito.

Non toccarmi piccola
Per favore, sai che mi fai impazzire,
Ti prego, sai che mi sento debole...

Non cercarti un altro gatto,
Non sbatterti troppo per quello che devi sapere:
Io sono molto, molto cattivo...

See Emily Play

Emily tries but misunderstands
she's often inclined to borrow
somebody's dreams till tomorrow

There is no other day
let's try it another way
you'll lose your mind and play
free games today
see Emily play

Soon after dark Emily cries
gazing through trees in sorrow
hardly a sound till tomorrow

Put on a gown that touches the ground
float on river
for ever and ever
Emily, Emily

Apples And Oranges

Got a flip-top pack of cigarettes in the pocket
Feeling good at the top shopping at shops
She's walking in the sunshine town
Feeling very cool
But the butchers and the bakers
In the supermarket stores
Getting everything she wants
From the supermarket store

Apples and oranges
Apples and oranges

Cornering meekly she trips up sweetly
To meet the people
She's on time again
And then, I catch her by the eye
Then stop and have to drink
What a funny thing to do
'cause I'm feeling very thin

I love she
She loves me
See you, see you, see you

Thought you might like to know
I'm a lorrydriver man
She's on the run
Down by the riverside
Feeding ducks in the afternoon time

Guarda Emily Giocare

Emily ci prova ma capisce al rovescio.
Spesso indugiava a prendere in prestito
i sogni altrui, fino all'indomani...

Non c'è altro giorno,
proviamoci in un'altra maniera.
Smarrirai la tua mente e farai
giochi liberi, quest'oggi...
Guarda Emily che gioca!

Subito dopo il buio Emily piange,
guarda fisso attraverso gli alberi, in pena,
nessun rumore sino a domani!

Mettiti un vestito che sfiori la terra
galleggia sul fiume
per sempre,
Emily, Emily.

Mele ed arance

Con in tasca uno stropicciato pacchetto di sigarette
Si sente a meraviglia alla fine della spesa, nei negozi.
Lei cammina nel sole cittadino,
Fa piuttosto freddo,
Ma macellai e panettieri
Nel supermercato,
Tirano fuori tutto ciò che lei vuole
Dagli scaffali...

Mele ed arance
Mele ed arance

Docilmente mette in borsa, com'è dolce quando incespica,
Incontrando gente!
E puntuale di nuovo
E io la catturo con lo sguardo
Poi mi fermo e devo pensare
Una cosa buffa da fare
Perché mi sento molto preso...

Io amo lei
Lei ama me,
Ti vedo, ti vedo, ti vedo.

Ti potrebbe far piacere sapere
Che sono un camionista,
Lei ora corre
Giù per la riva del fiume,
Per dar da mangiare agli anatroccoli nell'ora pomeridiana.

Paint Box

Last night I had too much to drink
sitting in a club with so many fools
playing to rules
trying to impress and feeling rather empty
I had another drink

What a way to spend that evening
you don't turn up with their friends
playing their game
here in the scene or it should be
far away

Getting up first without remembering
where I've been
I open the door to an empty room
then I forget

The telephone rings and someone speaks
she would very much like to go
out to a show
so what can I do, I can't think what to say
she sees through any way

Out of the front door I go
traffic's moving rather slow
arriving late
there she waits looking very angry
as cross as she can be

It Would Be So Nice

It would be so nice to leave some time
It would be so nice to leave some time
It would be so nice to leave some time

Everybody wakes and in the morning
Hot tea can't stop yawning
Pass the butter please
Have you ever read the Daily Standard
Reading all about the plane that's landed
Upside down

Everyone knows what I do today
There can be no other way
But I would just like to say

Everybody cares about the weather
But everybody should know better
What a waste of time
Everybody lives beneath the ceiling
Living out a dream that sends them reeling
To a distant place

But no one knows what I do today
There can be no other way
But I would just like to say

Scatola Di Colori

La notte scorsa ho sbevazzato
seduto in un club con tanti idioti,
giocando a giocare.
Tentando di impressionarli e sentendomi alquanto vuoto,
ne bevevo un altro.

Che modo di passare la serata!
Tu non ti metti in mostra con gli amici
facendo il loro gioco,
sulla scena o saresti lontano
da qui

Alzandomi per primo, senza ricordare
dove stavo,
ho aperto la porta di una stanza vuota
che ho dimenticato...

Squilla il telefono e qualcuno parla.
Lei gradirebbe molto andare
fuori ad uno spettacolo
così, posso dire, non riesco a pensare una risposta,
lei se ne accorgerebbe comunque...

Esco di casa e
il traffico è piuttosto lento,
arrivo in ritardo,
lei è lì che mi aspetta molto arrabbiata,
stizzita come mai l'ho vista...

Sarebbe così bello

Sarebbe così bello partire qualche volta...
Sarebbe così bello partire qualche volta...
Sarebbe così bello partire qualche volta...

Ognuno si desta e al mattino
Il tè bollente non smette di chiacchierare
- Passa il burro per favore -
Hai mai letto il Daily Standard
Che dice tutto di quell'aereo che è atterrato
Capovolto?

Ognuno sa bene ciò ch'io farò oggi,
Non c'è molta alternativa,
Ma mi piacerebbe tanto dire...

Tutti si interessano di meteorologia
Eppure dovrebbero imparare meglio
Cosa vuol dire perder tempo...
Tutti vivono sotto un tetto,
Fuori da un sogno che li manda confusi
Ad un luogo lontano...

Ma nessuno sa cosa farò oggi.
Non c'è altro modo,
Eppure vorrei tanto dire...

Julia Dream

Sunlight bright upon my pillow
lighter than an eiderdown
wishing that the weeping-willow
winds its branches round

Julia dream
dream that queen
queen of all my dreams

Every night I turn the light out
waiting for the velvet bride
will the scaly armadillo
find me where I'm hiding

Will the misty master break me
will the key unlock my mind
will the following footsteps catch me
am I really dying

Point Me At The Sky

Hey Gene, this is Henry Maclean
and I finished my beautiful flying machine
and I'm ringing to say that I'm leaving and maybe
you'd like to fly with me and hide with me, baby

Isn't strange how little we changed
isn't it sad we're insane
playing the games that we know end in tears
the games we've been playing for thousands and thousands

Point me to this cosmic flight
and throw away the plastic coloured eye
I'd like to use the static miles that we fly
this is my last summarize

Point me at the sky and let it fly

And if you survive till two thousand and five
I hope you're exceedingly thin
for if you are stout you will have breath out
while the people around you breathe in, breathe in

People blaspheme all I say
to something that I hate to say
stooping down to eat the air
breathe careful that you might die, my friend

All we've got to say to you is goodbye
time will die in our eye
and we fly, it's goodbye

Point me at the sky and let it fly

Sogno Julia

Il sole splende sul mio cuscino
più soffice di un piumino...
Vorrei che il salice piangente
agitasse intorno i suoi rami...

Sogno Julia,
la sogno regina,
regina di tutti i miei sogni...

Ogni notte spengo la luce,
aspettando la sposa vellutata...
Sarà capace l'armadillo squamoso
di trovarmi nel mio nascondiglio?

Riuscirà l'oscuro signore a spezzarmi?
Riuscirà la chiave a schiudermi la mente?
Riusciranno i miei inseguitori a catturarmi?
Sto davvero morendo?

Puntami verso il cielo

Ehi Gene questo è Henry Mac Lean,
ed ecco terminata la mia stupenda macchina volante,
ti chiamo per dirti che parto, forse
a te piacerebbe volare con me e sparire con me, ragazzo.

Non è strano quanto poco siamo cambiati?
Non è triste la nostra follia?
Giocare quei giochi che sappiamo finiranno in lacrime,
i giochi che stiamo facendo da millenni...

Mettimi in posizione per questo volo cosmico
e butta via l'occhio di plastica colorata.
Vorrei godere di tutte le statiche miglia che voliamo,
questo è il mio ultimo detto.

Puntami verso il cielo e lascia che voli.

E se riesci a sopravvivere fino al duemilacinque
spero che tu sia molto magro,
perchè se sei grasso dovrai espirare l'aria
mentre la gente intorno a te inspirerà, inspirerà...

La gente bestemmia tutto ciò che dico
per qualcosa di cui odio parlare...
Mentre ti chini per mangiare l'aria,
respira con attenzione perchè potresti morire, amico mio...

Tutto ciò che resta da dirti è "Addio".
Il tempo morirà nei tuoi occhi
e noi voliamo. E un addio.

Puntami verso il cielo e lascia che voli.